



Tájékoztató a Budapesti Német Iskola diákjaira, tanáira és munkatársaira érvényes biztosításokról

Teendők baleset esetén:

Amennyiben tanítási időszakban személyi sérüléssel járó baleset következik be a Budapesti Német Iskola (a továbbiakban: **DSB**) területén, - az elsősegélynyújtást követően - haladéktalanul **jegyzőkönyvet** kell felvenni az esetről, és azt leadni a titkárságon.

A jegyzőkönyvet minden esetben a felügyelő tanárnak kell elkészíteni és aláírni. Ha a felügyelő tanár nem látta az esetet, akkor legalább egy szemtanúnak is szükséges az aláírása. Amennyiben a baleset következtében keletkezett sérülés csak később jelentkezik, akkor is a tanár készíti el a jegyzőkönyvet utólag, a gyermek közlése alapján. A tanár kollégákat kérjük, hogy a baleseti jegyzőkönyv formanyomtatványt innen töltsék le: *Formulare und Regelungen* szerver *Versicherung* mappa (L:).

Ha a sérült orvosi ellátásra szorul, akkor ennek költségét saját egészségbiztosítója fedezi. Az Nemzeti Egészségbiztosítási Alapkezelőnél (korábban Országos Egészségbiztosítási Pénztárnál - OEP) érvényesen biztosított - TAJ számmal rendelkező - személy esetén a NEAK-kal szerződésben álló egészségügyi intézményekben ingyenes ellátást kap, a TAJ számmal nem rendelkező, külföldi személy esetén a saját egészségbiztosítójával kötött szerződés feltételei érvényesek.

A Budapesti Német Iskola kiemelt fontosságúnak tekinti, hogy a fentiekben túlmenően kiegészítő balesetbiztosítást is nyújtson diákjainak, tanárainak és munkatársainak. Az iskola az alábbi kiegészítő balesetbiztosítási fedezettel rendelkezik:

1. CSOPORTOS BALESET-, ÉS BETEGBIZTOSÍTÁS (GPA)

Biztosító: Colonnade Insurance S.A. Magyarországi Fióktelepe

Kötvényszám: 4510000061

Érvényes: a DSB tanulóira, tanáira és dolgozóira.

Területi hatály: világszerte, tehát nem kikötés, hogy a baleset a DSB területén történjen.

Időbeli hatály: 0-24 óráig, a hét minden napján érvényes, tehát nem kikötés, hogy a baleset a tanítási időben, vagy bármilyen iskolai tevékenység időtartama alatt történjen

Térítés: Id. a szolgáltatási táblázatot (DSB honlap/ [Letöltések](#)). Fontos, hogy **a biztosító minden esetben előre meghatározott fix összegeket térít** és nem az ápolás, orvosi ellátás ténylegesen felmerült költségeit. Az esetlegesen díjköteles magán-egészségügyi szolgáltatónál igénybe vett orvosi ellátást a biztosító nem téríti meg.

Kárbejelentés: a [kárbejelentő formanyomtatvány](#) (Nyomtatványok csoport!!!) megküldésével a karrendezes@colonnade.hu címre.

A kárigényt a lehető legrövidebb időn belül, de legfeljebb 30 nappal a balesetet követően jelenteni kell a biztosítónál. A bejelentésekor mindenképpen szükséges jegyzőkönyv megléte, valamint a kárigényt alátámasztó dokumentumok. A szükséges dokumentumok listája esetenként változó, a lista a biztosítási szerződés feltételei alapján meghatározható.



2. KÜLFÖLDI CSOPORTOS UTAZÁSBIZTOSÍTÁS (BTA)

Biztosító: Union Vienna Insurance Group Biztosító Zrt.

Kötvényszám: 6185325

Érvényes: a DSB tanulóira, tanáira és dolgozóira, amennyiben a DSB által a biztosítónak bejelentett utazáson vesznek részt és az utazás időtartama nem haladja meg a 90 napot. A DSB minden az iskola által szervezett úton (osztálykirándulás, tanulmányi út) résztvevő tanulót bejelent a biztosítónál.

Területi hatály: Magyarország közigazgatási határain kívül Európában érvényes. Német állampolgárságú személyek esetében a biztosító nem vállal fedezetet egészségügyi ellátás tekintetében Németország területén. A biztosító feltételezi, hogy a német állampolgároknak, állampolgárságuk jogán Németországban jár egészségügyi ellátás baleset, betegség esetén.

Időbeli hatály: a bejelentett utazás teljes időtartamára (megkezdésétől a hazaérkezésig). Térítés: Id. a szolgáltatási táblázatot (DSB honlap/ [Letöltések](#)).

Kárbejelentés: a kárigényt haladéktalanul – a szolgáltatás igénybevétele előtt – **telefonon kell bejelenteni a biztosító 24 órás asszisztencia szolgálatának (telefonszám: + 36 1 268 1388)**, ahol tájékoztatást kap az orvosi és egyéb segítségnyújtás lehetőségeiről. Az utazáson résztvevő diákok kötelesek a felmerült kárigényüket a kísérő tanárnak haladéktalanul jelezni.

Részletek az utasbiztosításra vonatkozó általános tájékoztatóban találhatók, amelyet az iskola honlapján is megtalálunk (DSB honlap/ [Letöltések](#)).

3. AMAGYAR ÁLLAM ÁLTAL FINANSZÍROZOTT ÁLTALÁNOS GYERMEK- ÉS IFJÚSÁGI BALESET-BIZTOSÍTÁS

Biztosító: 2023.12.31-ig: Groupama Biztosító Zrt., CIG Pannónia Életbiztosító Nyrt.

Érvényes: minden magyar állampolgárságú 3 és 18 év közötti gyermekre.

Területi hatály: Magyarország közigazgatási határain belül érvényes, tehát nem kikötés, hogy a baleset a DSB területén történjen.

Időbeli hatály: 0-24 óráig, a hét minden napján érvényes, tehát nem kikötés, hogy a baleset tanítási idő, vagy bármilyen iskolai tevékenység időtartama alatt történjen.

Térítés: balesetből eredőcsonttörés, halál, balesetből eredő maradandó egészségkárosodás esetén térít a biztosító a biztosítási szerződés feltételei szerint. Fontos, hogy a biztosító minden esetben **előre meghatározott fix összegeket** térít és **nem az ápolás, orvosi ellátás ténylegesen felmerült költségeit**. Az esetlegesen díjköteles magán-egészségügyi szolgáltatónál igénybe vett orvosi ellátást a biztosító nem téríti meg.

Kárbejelentés: a kárigényt a lehető legrövidebb időn belül, **közvetlenül a biztosítónál kell bejelenteni**. A baleseti kárigény bejelentésekor mindenképpen szükséges jegyzőkönyv megléte, valamint a kárigényt alátámasztó dokumentumok. További tájékoztatás: <https://www.groupama.hu/hu/magan/biztositas/balesetbiztositas/allami-ifjusagi-biztositas.html>

Budapesti Német Iskola